

## 11月30日は「個人事業税」 第2期分の納期限です

個人事業税は、個人で事業を営む方に課税される道税です。忘れずに納めましょう。

納税には便利な口座振替をご利用ください。

【お問い合わせ先】

檜山振興局 税務課納税係 ☎(0139)52-6473

## 地方税ポータルシステム (eLTAX)をご存じですか？

eLTAX（エルタックス）とは、地方税（法人道民税や法人事業税など）の申告や納税などをインターネットを利用して行うことができる自治体共通の便利なシステムです。

郵送や窓口に出向くことなく、ご自宅や事務所内にて申告手続きが完了しますので、新型コロナウイルス感染症の拡大防止のためにも積極的な利用をお願いします。

【お問い合わせ先】

檜山振興局 税務課課税係 ☎(0139)52-6472

## 奥尻町における 新型コロナウイルス感染症 対策へのお願い

国の緊急事態宣言及び都道府県をまたぐ移動の自粛要請は解除され、奥尻島への来島自粛制限等も解除となりましたが、感染が全国各地で発生するなど、未だ収束の見通しが立たない状況にあります。

町民の皆様におかれましては、引き続きより一層の感染防止対策（新北海道スタイル：新しい生活様式）の実践を徹底するようお願い申し上げます。

なお、新型コロナウイルスへの感染やPCR検査を受けた方など、携わった方々への誹謗中傷により、苦しんでいる方がいらっしゃいます。

一人一人が冷静な思いやりを持った行動をとっていただくようお願いいたします。



# 年金生活者支援給付金制度について

年金生活者支援給付金は、公的年金等の収入やその他の所得額が一定基準額以下の、年金受給者の生活を支援するために、年金に上乗せして支給されるものです。

受け取りには請求書の提出が必要です。ご案内や事務手続きは、日本年金機構（年金事務所）が実施します。

## 対象となる方

### ■ 老齢基礎年金を受給している方

以下の要件をすべて満たしている必要があります

- ✓ 65歳以上である
- ✓ 世帯員全員が市町村民税が非課税となっている
- ✓ 年金収入額とその他所得額の合計が約88万円以下である

### ■ 障害基礎年金・遺族基礎年金を受給している方

以下の要件を満たしている必要があります

- ✓ 前年の所得額が約462万円以下である

## 請求手続き

### ① 新たに年金生活者支援給付金をお受け取りいただける方

お受け取りの対象になる方には、日本年金機構から10月中旬頃から、請求可能な旨のお知らせを送付します。同封のはがき（年金生活者支援給付金請求書）に記入し提出してください。令和3年2月1日までに請求手続きが完了しますと、令和2年8月分からさかのぼって受け取ることができます。

### ② 年金を受給しはじめる方

年金の請求手続きと併せて年金事務所または市区町村で請求手続きをしてください。

請求手続きは  
お早め！

## 日本年金機構や厚生労働省を装った不審な電話や案内にご注意ください

✓ 日本年金機構や厚生労働省から、電話でお客様の家族構成や金融機関の口座番号・暗証番号をお聞きしたり、手数料などの金銭を求めることはありません。

▶ 年金生活者支援給付金のご請求でお困りになったときには、お電話ください。

『ねんきんダイヤル』：0570-05-1165  
(ナビダイヤル)

年金給付金 検索



## 納めた国民年金保険料は全額が社会保険料控除の対象です！

◎国民年金保険料は所得税法及び地方税法上、健康保険や厚生年金などの社会保険料を納めた場合と同様に、社会保険料控除としてその年の課税所得から控除され、税額が軽減されます。

控除の対象となるのは、令和2年1月から令和2年12月までに納められた保険料の全額です。過去の年度分や追納された保険料も含まれます。

また、ご自身の保険料だけでなく、配偶者やご家族（お子様等）の負担すべき国民年金保険料を支払っている場合、その保険料も合わせて控除が受けられます。

なお、令和2年中に納付した国民年金保険料について、社会保険料控除を受けるためには、年末調整や確定申告を行うときに、領収証書など保険料を支払ったことを証明する書類の添付が必要となります。

このため、令和2年1月1日から9月30日までの間に国民年金保険料を納付された方には、11月上旬に日本年金機構から「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が送られますので、申告書の提出の際には必ずこの証明書または領収証書を添付してください。

（令和2年10月1日から12月31日までの間に、今年始めて国民年金保険料を納められた方へは、翌年の2月上旬に送られます）

◆税法上とても有利な国民年金は、老後はもちろん不慮の事故など万一のときにも心強い味方となる制度です。保険料は納め忘れのないよう必ず納めましょう。

### 巡回登記所中止のお知らせ

令和2年11月18日(水)と19日(木)の函館地方務局職員による巡回登記所は、新型コロナウイルス感染症予防のため中止となりました。

### 奥尻空港管理事務所からの

#### ● お知らせ ●

奥尻空港周辺に鉄塔等の高い建造物・植栽の設置は、航空法により制限されているため、建造物等の設置計画されている方は、奥尻空港管理事務所まで、ご連絡下さるようお願いいたします。

奥尻空港管理事務所 (☎01397-3-2153)

### 11月は

固定資産税(第4期)

国民健康保険税(第5期)

を納める月です



- ◎忘れずに納期（11月30日）までに納めましょう。
- ◎納税に便利な口座振替のご利用をご検討下さい。

## わが家の ☆アイドル☆



佐々木勇貴さん・育美さん(字奥尻)の

ことら  
長女 琴蘭ちゃん(4歳2ヶ月)

～両親からのメッセージ～

元気にすくすく育ってね♡ 生まれてきてくれてありがとう!!

## 奥尻町国保病院からのお知らせ

### ● 11月の専門医の出張診療日 ●

#### 整形外科診療

▶ 11月6日(金) 午後1時30分から

#### 矯正歯科診療

▶ 11月13日(金) 午後1時から(事前に予約が必要)

#### 眼科診療

▶ 11月16日(月) 午後1時30分から

▶ 11月17日(火) 午前8時30分から

(午前中のみ、事前に予約が必要)

#### 耳鼻咽喉科診療

▶ 11月19日(木) 午後1時30分から

出張診療日程については、専門医や交通機関等の都合により変更となる場合がありますのでご注意ください。



#### ◆お問い合わせ先

奥尻町国保病院 ☎2-3151



## 航空機ダイヤ

2020年10月25日～2021年1月5日

● JAL2891 函館発 11:25 → 奥尻着 11:55

【HAC運航】

● JAL2890 奥尻発 12:25 → 函館着 12:55

【HAC運航】

◎ 離島割引がJAL Webサイトからご予約できるようになりました。詳しくは下記お問い合わせ先にご連絡ください。

#### ◆お問い合わせ先

日本航空(株)奥尻空港所 ☎3-2820

※航空機発着時間をご遠慮願います。

ご予約・ご案内番号 ☎0570-025-071



## 道立江差病院

### 外来診療体制11月の診療予定

● 整形外科	午前 月～金曜日 (受付:午前11時まで)
● 循環器内科	午前 月～金曜日 午後 月・金曜日
● 総合診療内科 (消化器内科も併せて診療します)	午前 月・火・水・金曜日 (受付:午前11時まで) (月曜のみ午前10時から診療) 午後 金曜日 *金曜日は出張医師対応のため消化器内科は行いません
● 消化器内科 (札幌大派遣医)	(初診及び再診) 午後 9日 (再診のみ) ※完全予約制 (受付:午前10時まで) 10・24日 (受付:午前11時まで) 2・16・30日
● 呼吸器内科	午前 金曜日 午後 木曜日
● 神経内科	午前 6・20日
● 総合診療(外科)	午前 火・水・木曜日
● 外科	午前 13・27日 (受付:午前11時まで)
● 小児科	午前 月～金曜日 午後 火・木曜日 (受付:午後3時～4時)
● 泌尿器科	午前 月～金曜日 午後 木曜日
● 精神科	午前 月～金曜日 (初診完全予約制)
● 産婦人科	午前 9・10・16・17・24・25・30日 午後 9・16・24・30日
● 耳鼻咽喉科	午前 4・12・17・18・26日 (受付:午前11時まで) 午後 11・25日
● 眼科	午前 12・26日 (予約以外の初診受付:午前11時まで) 午後 4・18・25日
※コンタクトレンズは当院で以前調整した患者のみ対応	
● 皮膚科	午前 火曜日

#### 【診療受付時間】

午前8時～11時 (初診の方は午前9時～)  
午後1時～2時30分

◆診療日は予定であり、変更になる場合もありますので、確認の上、受診してください。

## 北海道立江差病院

〒043-0022 檜山郡江差町字伏木戸484  
☎0139-52-0036 FAX 0139-52-0098

## 町の人口・世帯

住民基本台帳9月末現在

♂ 1,343人 (-2)

♀ 1,175人 (-3)

計 2,518人 (-5)

1,531世帯 (1)

( )は前月末比較増減

2年(令和2年10月20日)	佐藤 光子	小林 欽策	中島 ツヨ	及川 光代	菊地ともえ	田中 正美	三上 ヒデ
9月21日	満91歳	満97歳	満94歳	満90歳	満69歳	満69歳	満84歳
まで(敬称略)	字奥尻	字富里	字青苗	字米岡	字青苗	字奥尻	字青苗
	年齢	住所	住所	住所	住所	住所	住所

おなまえ	お祈りします	ご結婚	お誕生
海老原龍二	妻の名	羽立 衣花	おなまえ
工藤沙恵	住所	仁	保護者
字青苗	住所	字奥尻	住所

よろこび  
かなしみ